

Земя. Земя, или българска земя въ старитѣ български паметници значи държава или българска държава. Въ проповѣдите на презвiterъ Козма¹²⁰, въ Синодика на царя Бориса III¹²¹, Душановия законикъ¹²² и много други старобългарски, срѣбъски и руски писмени паметници терминитѣ земя, или българска земя се употребяватъ за опрѣдѣление старата българска държава. Земя значило не само държава, но по нѣкога и нейнитѣ по-голѣми териториални части. Струмската областъ се наричала още и струмска земя.¹²³ Думата земя и до сега е запазила старото си значение и въ говоримия български езикъ често се употребява съ значение държава¹²⁴.

Държава. Въ най-старитѣ български паметници думата *държава* значи сѫщо, което и грѣцката дума *κράτος*: сила, власть¹²⁵. Въ хрисовулите пъкъ на българските царе, въ Душановия законикъ, както и въ много други старо-български и срѣбъски паметници, тя се употребява

¹²⁰ *Arkhiv za pov. jugosl.* IV, 72. „И яко же случися Болгарстѣй земли, въ лѣта православнаго царя Петра, бысть попъ именемъ Богумиль, а по истинѣ Богу не миль, иже нача первіе учити ереси въ земли Болгарстѣи“...

¹²¹ Попруженко. Синодикъ царя Бориса, 32. „сіж ересь и въ българстѣи земли разсѣавшаго“.

¹²² Законик Ст. Душана, чл. 114. Йудије који се враћају из тужде земље у земљу царства ми, кто буде побегал от јемства, они-зи јемци који су по тога-зи человека ништа да не плаћају (Атонски прѣпис: они-зи јемци који то су по томују чловеку, ништа да не плаћају].

¹²³ Miklosich Fr. *Monumenta serbica* 74.

¹²⁴ Геровъ Н. Рѣчникъ. „Земя и 6] място населено, държава, краишце, крайнина, государство; покрайнина, земя край страна“.

„Караџић В. Ст. Српски речник: terra, regio.

¹²⁵ Черноризецъ Храбъръ „о писменехъ“.

¹²⁶ Новаковић Ст. Глас, XXIV, 2.

„Законик Ст. Душана, чл. 57. Који је властелин на приселице, кому пизом које зло учини земљи пленом, *или* куће пожеже *или* које љубо зло учини, тако-зи та-зи држава да му се узме, а ина да не даст.“

„Гласник, V, 256—257.